2. Änderung zur Anweisung
11/2019 vom 24. August 2020

Verteiler: Instandhaltungswerke

Datum: 01.06.2022

Radsatzdatenblätter

Ab sofort sind die im Anhang beigefügten Radsatzdatenblätter

- Radsatzdatenerfassung gemäß Allgemeinverfügung des EBA und EWT
- Radsatztauschprotokoll Hccrrs **5.833, 5.833M, 5.860, 5.870; Laaers 6433/6434, 224 Sc, 5.850, 560.1(5.854)
- Radsatztauschprotokoll Laaers 5.837
- Radsatztauschprotokoll Laadgs 433

zum Erfassen der Daten der Radsätze der ARS Altmann AG zu verwenden.

Zusätzlich ist das

- Radsatz-Instandsetzungsblatt gemäß VPI EMG 04 nach der jeweils von ARS Schienentechnik GmbH (ECM) freigegebenen Ausgabe

zum Erfassen der Daten der Radsätze der ARS Altmann AG zu verwenden.

Wir bitten Sie, Ihre Mitarbeiter entsprechend dieser Anweisung zu schulen und diese Schulung zu dokumentieren.

ARS Schienentechnik GmbH

Wolfgang Woldt

Anhang

s.o.

Erstellt: 01.06.2022	durch: Andreas Ernst / Ingolf Kühn ARS-ST
Freigegeben: 01.06.2022	durch: Wolfgang Woldt Geschäftsführer

Radsatzdatenerfassung gemäß Allgemeinverfügung des EBA und EWT

ARS-Radsatznummer	
1 - Radsatznummer	
2 - Radsatzbauart oder alternative Bezeichnung	
3 - Halter	
4 - Zulassungsnummer und zulassende Stelle bzw. zertifizierende Stelle	
5 - maximal zulässige Radsatzlast	
6 - Montagefirma (Radsatzhersteller bei Erstmontage)	
7 - Datum der Erstmontage (Monat / Jahr)	
Radsatzwelle	
8 - Radsatzwellennummer	
9 - Radsatzwellenbauart oder alternative Bezeichnung	
10 - Zulassungsnummer und zulassende Stellen	
11 - Hersteller	
12 - Herstelldatum (Monat/Jahr)	
13 - Schmelzennummer	
14 - Stahlgüte und Wärmebehandlungszustand	
15 - max. zulässige Radsatzlast (bzgl. der Welle)	
Räder	
16 - Bauart oder alternative Bezeichnung	
17 bereifte Räder ? (ja / nein)	
18 - Zulassungsnummer und zulassende Stelle	
19 - Hersteller	
20 - Herstelldatum	
21 - Radwerkstoff (Stahlgüte)	
22 - Schmelzennummer	
23 - maximal zulässige Radsatzlast (bzgl. der Räder)	
Radsatzlager	
24 - Bauart oder alternative Bezeichnung	
25 - Wälzlagerart (z. B. Zylinderrollenlager,Pendelrollenlager u. a.)	
26 - Hersteller des Wälzlagers Seite A	
26 - Hersteller des Wälzlagers Seite B	
26 a- Herstelldatum des Wälzlagers A-Seite 1 (Monat /Jahr)	
26 b- Herstelldatum des Wälzlagers A-Seite 2 (Monat /Jahr)	
26 c- Herstelldatum des Wälzlagers B-Seite 1 (Monat /Jahr)	
26 d- Herstelldatum des Wälzlagers B-Seite 2 (Monat /Jahr)	
27 Umrüster des Wälzlagers (z. B. auf Kunststoffkäfig)	
28 Käfigbauart	
29 - Fettsorte	
Radsatzinstandhaltung (mindestens ab der letzten ausgeführten Instandhaltung)	
30 Instandhaltungsdatum	
31 - Maßgebliches Instandhaltungsprogramm (Dokumentnummer)	
32 - Instandhaltungsstufe	
33 - Instandhaltungsstelle /-werk	
Fahrzeug, in welchem der Radsatz eingebaut ist (gilt nicht für Spurwechselradsätze)	
34 - Fahrzeugnummer	
35 Fahrzeuggattung	
36 Fahrzeugbauart	
37 max. zulässige Radsatzlast (bezügl. des Fahrzeuges)	
38 Datum des Radsatzeinbaues	
39 Datum des Radsatzausbaues	
40 Laufleistung des Radsatzes bei jeweiliger Einsatzdauer je Fahrzeug, soweit verfügbar	
Unregelmäßigkeiten	
41 Sonderuntersuchung des Radsatzes bei außergewöhnlichen Ereignissen (z.B Entgleisung)	
ARS spezifische Daten	
43 Prüfstempel für den fertigen Radsatz	
45 Bauart Radsatzlagergehäuse	
50 Prüfstempel für die fertige Radsatzwelle	

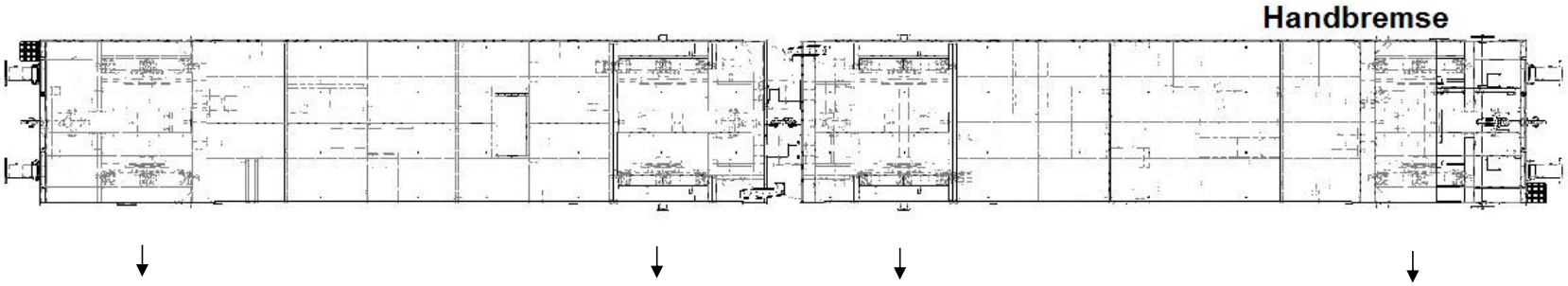
Name in Druckschrift Datum Unterschrift

Radsatztauschprotokoll

Hccrrs5.833, 5.833M, 5.860, 5.870**
Laaers 6433/6434, 224 Sc, 5.850, 560.1(5.854)

Wagennummer _____

Nummerierung Handbremsseite beginnend mit 4



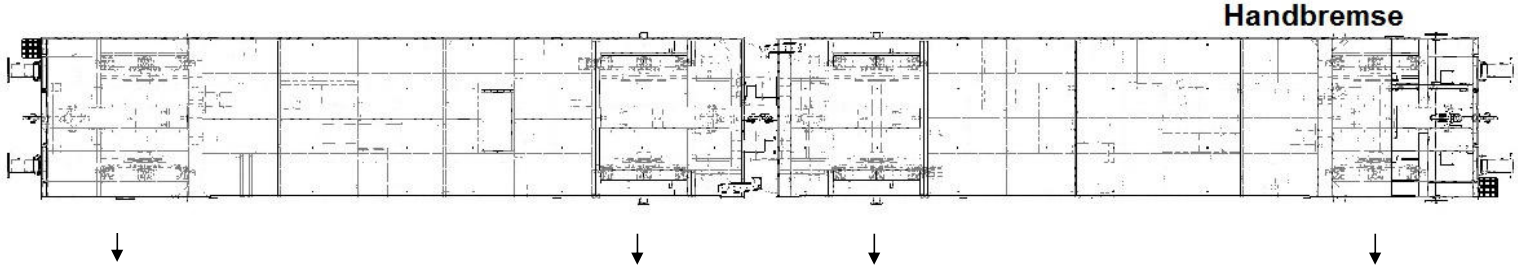
	RS 1		RS 2		RS 3		RS 4	
	Eingang	Ausgang	Eingang	Ausgang	Eingang	Ausgang	Eingang	Ausgang
Radsatznr. (falls vorhanden)								
ARS Nr. (falls vorhanden)								
RS-Bauart:								
LKD								
Datum letzte IS2 bzw. IS3								
Ausbaukriterium nach VPI 01 Anh. 21								

Name in Druckschrift _____ **Datum** _____ **Unterschrift** _____ **Firmenstempel**

Radsatztauschprotokoll Laaers 5.837

Wagennummer _____

Nummerierung Handbremsseite beginnend mit 4



	RS 1		RS 2		RS 3		RS 4	
	Eingang	Ausgang	Eingang	Ausgang	Eingang	Ausgang	Eingang	Ausgang
Radsatznr. (falls vorhanden)								
ARS Nr. (falls vorhanden)								
RS-Bauart:								
LKD								
Datum letzte IS2 bzw. IS3								
Rundlaufabweichung (Ausführung nur bei Beauftragung)	**A-Seite / B-Seite** /		**A-Seite / B-Seite** /		**A-Seite / B-Seite** /		**A-Seite / B-Seite** /	
Ausbaukriterium nach VPI01 Anh. 21								

Name in Druckschrift _____ **Datum** _____ **Unterschrift** _____ **Firmenstempel**

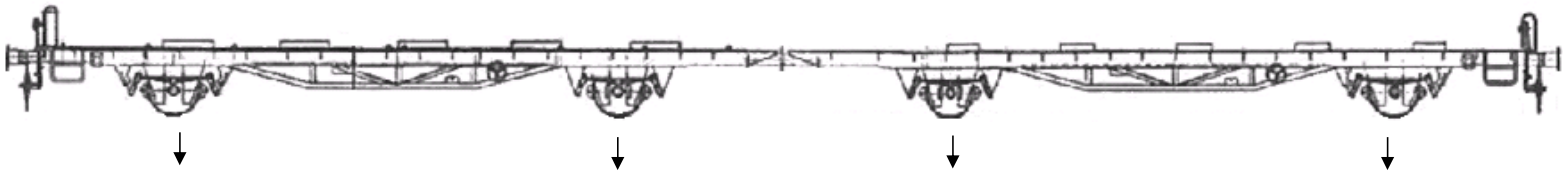
Erstellt durch: ARS-ST
25.03.2019

Radsatztauschprotokoll Laadgs 433

Wagennummer _____

Feststellbremse Position ankreuzen

__ Wagenhälfte 1 __ keine __ Wagenhälfte 2



	RS 1		RS 2		RS 3		RS 4	
	Eingang	Ausgang	Eingang	Ausgang	Eingang	Ausgang	Eingang	Ausgang
Radsatznr. (falls vorhanden)								
ARS Nr. (falls vorhanden)								
RS-Bauart:								
LKD								
Datum letzte IS2 bzw. IS3								
Ausbaukriterium nach VPI 01 Anh. 21								

Name in Druckschrift **Datum** **Unterschrift** **Firmenstempel**